

Завжди готові Вам допомогти

Зареєструйте свій виріб і отримайте підтримку тут:
www.philips.com/welcome

AZ1837



Посібник користувача

PHILIPS

Зміст

1	Важливо	2
	Безпека	2
	Примітка	3
2	Програвач компакт-дисків	5
	Вступ	5
	Комплектація упаковки	5
	Огляд головного блока	6
3	Початок роботи	8
	Під'єднання до живлення змінного струму	8
	Встановлення батарей	8
4	Користування програвачем компакт-дисків	9
	Відтворення компакт-дисків	9
	Відтворення вмісту USB-пристроїв	9
	Вибір доріжки	9
	Вибір альбому	9
	Пошук певного фрагмента доріжки	9
	Вибір режиму відтворення	9
	Програмування послідовності відтворення	9
	Прослуховування музики, збереженої на зовнішньому пристрої	9
	Прослуховування радіо	9
5	Інформація про виріб	12
	Відомості про можливості відтворення з USB-пристроїв	12
6	Усунення несправностей	13
	Усунення несправностей	13

1 Важливо

Безпека

Попереджувальні символи



Символ блискавки вказує на те, що всередині пристрою є неізольовані матеріали, які можуть спричинити ураження електричним струмом. Щоб убезпечити себе та інших користувачів пристрою, не розбирайте корпус.

Знак оклику вказує на функції, використовувати які слід лише після ретельного ознайомлення з відповідними інструкціями для уникнення проблем у роботі чи обслуговуванні пристрою. **ПОПЕРЕДЖЕННЯ.** Щоб зменшити ризик ураження електричним струмом, пристрій слід оберегати від впливу дощу чи вологи, а також не ставити на нього посудини з рідиною, наприклад вази. **УВАГА!** Щоб запобігти ураженню електричним струмом, повністю вставляйте штепсель у розетку. (Для регіонів, де використовуються штепселі з розрізненням полярності: щоб запобігти ураженню електричним струмом, вставляйте широкий контакт у широкий роз'єм).

- ① Прочитайте ці інструкції.
- ② Зберігайте ці інструкції.
- ③ Візьміть до уваги всі попередження.
- ④ Дотримуйтесь усіх вказівок.
- ⑤ Не використовуйте виріб біля води.

- ⑥ Чистіть виріб лише сухою ганчіркою.
- ⑦ Не закривайте вентиляційні отвори. Встановлюйте виріб згідно з інструкціями виробника.
- ⑧ Не ставте виріб біля джерел тепла, наприклад батарей, обігрівачів, печей або інших виробів (включаючи підсилювачі), які виробляють тепло.
- ⑨ Слідкуйте, щоб не стати на кабель живлення чи не перетиснути його, особливо біля штекерів та в місцях виходу з виробу.
- ⑩ Використовуйте лише приладдя, вказане виробником.
- ⑪ Ставте виріб лише на візок, підставку, тринігу, кронштейн або стіл, який рекомендований виробником або постачається з виробом. Якщо виріб встановлено на візок, пересувайте візок обережно, щоб уникнути перевертання, яке може спричинити травму.



- ⑫ Від'єднуйте пристрій від мережі під час грози або коли Ви не плануєте ним користуватися протягом тривалого часу.
- ⑬ Обслуговування виробу має здійснюватися кваліфікованими особами. Обслуговування виробу потрібне тоді, коли виріб пошкоджено тим чи іншим чином, наприклад пошкоджено кабель живлення або штекер, на виріб розлито рідину або впав якийсь предмет, виріб упав, потрапив під дощ або у середовище з високою вологістю чи просто не працює належним чином.

14 ПОПЕРЕДЖЕННЯ щодо використання батареї – Для запобігання витіканню батареї, що може спричинити тілесні ушкодження, пошкодження майна чи пристрою:

- встановлюйте батареї належним чином, враховуючи значення полярності + та -, як це вказано на пристрої;
- Не використовуйте одночасно різні типи батарей (старі та нові, вуглецеві та лужні тощо).
- якщо Ви не плануєте користуватися пристроєм тривалий час, батареї слід вийняти.

15 Оберігайте виріб від рідин та брызг.

16 Не ставте на виріб речей, які можуть спричинити його пошкодження (напр., ємності з рідиною, запалені свічки).

17 Цей виріб може містити свинець та ртуть. З міркувань охорони довкілля утилізація цих матеріалів може регулюватися відповідними нормами. З питаннями щодо утилізації звертайтеся до місцевих органів влади або в Асоціацію електронної промисловості за Інтернет-адресою: www.eiae.org.

18 Якщо для вимикання пристрою використовується штепсельна вилка або ШТЕПСЕЛЬ, слід стежити за його справністю.



Попередження

- Ніколи не знімайте корпус виробу.
- Деталі цього виробу не можна змачувати.
- Ніколи не ставте виріб на інше електричне обладнання.
- Зберігайте виріб подалі від прямих сонячних променів, джерел відкритого вогню або тепла.
- Не дивіться на промені лазера всередині виробу.
- Слідкуйте за тим, щоб кабель живлення, штекер чи адаптер завжди можна було легко від'єднати від електромережі в разі потреби.



Увага!

- Невідповідне використання засобів керування, виконання налаштувань чи функцій без дотримання вказівок цього посібника може призвести до радіоактивного опромінення або спричинити виникнення небезпечних ситуацій.

Примітка



Цей виріб відповідає усім вимогам Європейського Союзу щодо радіоперешкод. Цей виріб відповідає вимогам таких директив та положень: 2004/108/EC + 2006/95/EC.

Внесення будь-яких змін чи модифікацій цього пристрою, які не є позитивно схвалені компанією WOOX Innovations, можуть позбавити користувачів права користуватися цим пристроєм.



Виріб виготовлено з високоякісних матеріалів і компонентів, які можна переробити та використовувати повторно.



Позначення у вигляді перекресленого контейнера для сміття на виробі означає, що на цей виріб поширюється дія Директиви Ради Європи 2002/96/EC.

Дізнайтеся про місцеву систему розділеного збору електричних та електронних пристроїв.

Дійте згідно з місцевими законами і не утилізуйте старі вироби зі звичайними побутовими відходами. Належна утилізація старого пристрою допоможе запобігти

негативному впливу на навколишнє середовище та здоров'я людей.



Виріб містить батареї, які відповідають Європейським Директивам 2006/66/ЕС і які не можна утилізувати зі звичайними побутовими відходами. Дізнайтеся про місцеву систему розділеного збору батарей, оскільки належна утилізація допоможе запобігти негативному впливу на навколишнє середовище та здоров'я людей.

Інформація про довкілля

Для упаковки виробу було використано лише потрібні матеріали. Ми подбали про те, щоб упаковку можна було легко розділити на три види матеріалу: картон (коробка), пінополістирол (амортизуючий матеріал) та поліетилен (пакети, захисний пінопластовий лист).

Система містить матеріали, які в розібраному вигляді можна здати на переробку та повторне використання у відповідний центр. Утилізуйте пакувальні матеріали, використані батареї та непотрібні пристрої відповідно до місцевих правових норм.



Windows Media та логотип Windows є торговими марками або зареєстрованими торговими марками корпорації Майкрософт у Сполучених Штатах та/або інших країнах.



Логотипи USB-IF є торговими марками корпорації Universal Serial Bus Implementers Forum, inc.

Запис і відтворення матеріалу може потребувати згоду власника. Див. «Закон про авторське право» (1956) та «Закони про захист прав артистів-виконавців» (1958-1972).



**Be responsible
Respect copyrights**

Несанкціоноване виготовлення копій матеріалу, захищеного від копіювання, зокрема комп'ютерних програм, файлів, записів програм та звукозаписів, може порушувати авторські права і становити карний злочин. Цей пристрій забороняється використовувати для таких цілей.

На пристрої є такі етикетки:



Символ пристрою класу II



Цей символ означає, що пристрій має подвійну ізоляцію.

2 Програвач компакт-дисків

Вітаємо вас із покупкою та ласкаво просимо до клубу Philips! Щоб уповні скористатися підтримкою, яку пропонує Philips, зареєструйте свій виріб на веб-сайті www.philips.com/welcome.

Вступ

На цьому програвачі компакт-дисків можна:

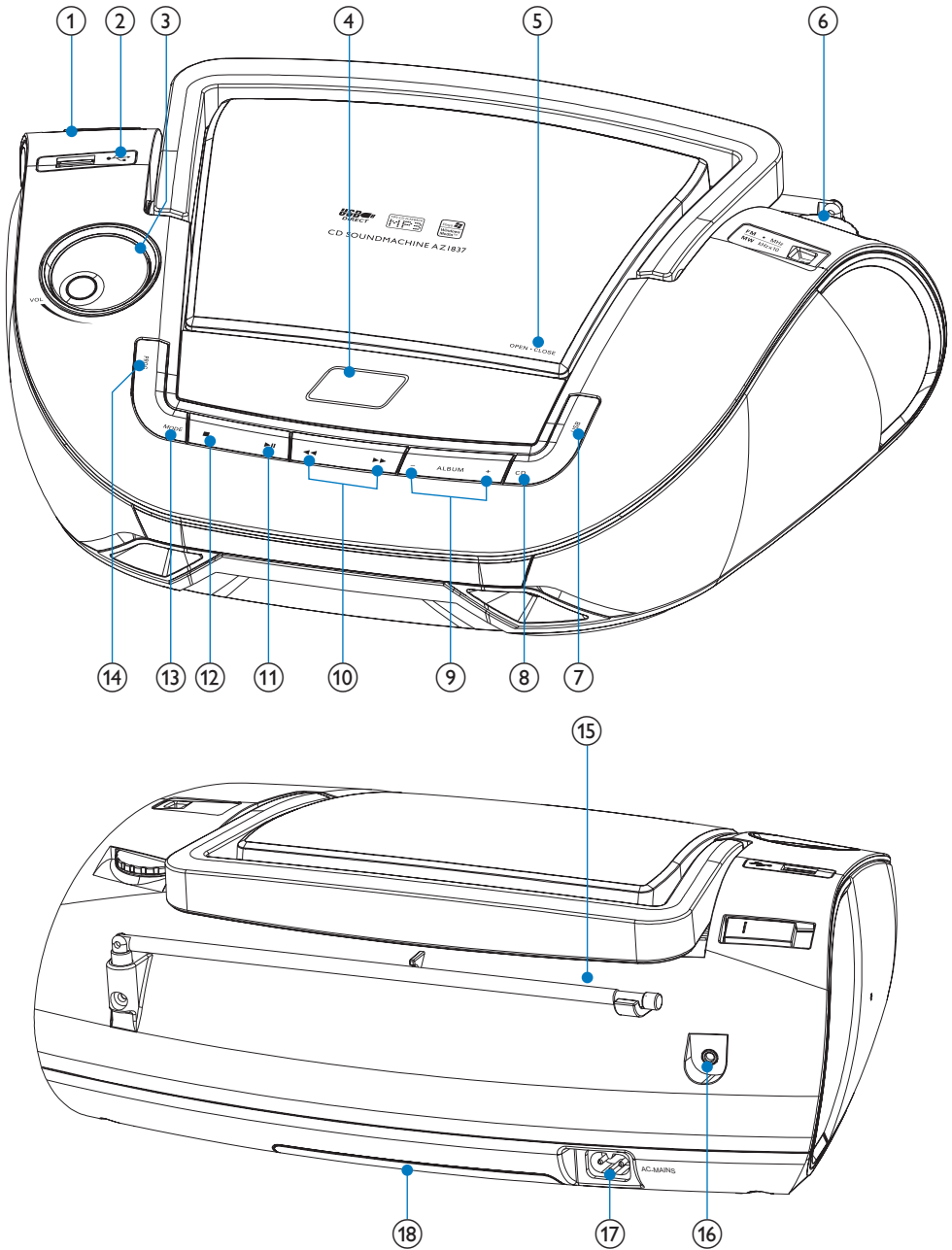
- відтворювати компакт-диски і диски MP3 та wma;
- відтворювати файли mp3/wma з USB-пристроїв;
- слухати радіопрограми FM та на середніх хвилях;
- програмувати послідовність відтворення доріжок.

Комплектація упаковки

Перевірте вміст упакування:

- Головний блок
- Кабель змінного струму
- Кабель MP3 link
- Посібник користувача

Огляд головного блока



① **Селектор джерела сигналу: CD/USB,FM, MW, OFF.**

- Вибір джерела вхідного сигналу (компакт-диск, USB, радіо FM чи CX (AM)) або вимкнення пристрою.

②

- Роз'єм USB.

③ **VOL+/-**

- Налаштування рівня гучності

④ **Індикаторна панель**

- Відображення поточного стану.

⑤ **OPEN/CLOSE**

- Натисніть, щоб відкрити/закрити відділення для диска.

⑥ **TUNING+/-**

- Вибір радіостанцій.

⑦ **USB**

- Перехід до відтворення з USB-пристрою.

⑧ **CD**

- Перехід до відтворення з компакт-диска.

⑨ **- ALBUM +**

- Для дисків MP3: Перехід до наступного/попереднього альбому на диску MP3

⑩

- Вибір попередньої/наступної доріжки.
- Пошук вперед/назад.

⑪

- Відтворення або призупинення відтворення.

⑫

- Зупинка відтворення.
- Видалення програми.

⑬ **MODE**

- Вибір режиму відтворення: REPEAT або SHUFFLE.

⑭ **PROG**

- Для дисків MP3: Програмування доріжок і перегляд програми.

⑮ **Телескопічна антена**

- Налаштування прийому FM-сигналу.

⑯ **MP3 LINK**

- Роз'єм для підключення зовнішнього пристрою.

⑰ **AC MAINS**

- Роз'єм для кабелю живлення змінного струму (додається).

⑱ **Кришка батарейного відсіку.**

3 Початок роботи



Увага!

- Невідповідне використання засобів керування, виконання налаштувань чи функцій без дотримання вказівок цього посібника може призвести до радіоактивного опромінення або спричинити виникнення небезпечних ситуацій.

Завжди виконуйте вказівки у цьому розділі із вказаною послідовністю.

Якщо Ви звернетесь до Philips, Вас запитують модель та серійний номер пристрою.

Модель та серійний номер вказано знизу на програвачі. Запишіть тут цифри:

№ моделі _____

Серійний номер _____

Під'єднання до живлення змінного струму



Увага!

- Ризик пошкодження виробу! Перевірте, чи напруга в мережі відповідає значенню напруги, вказаному на задній або нижній панелі пристрою.



Попередження

- Небезпека ураження електричним струмом! Від'єднуючи кабель змінного струму, завжди тягніть за штекер. Ніколи не тягніть за кабель.



Примітка

- Встановлюйте пристрій поблизу розетки таким чином, щоб штепсель завжди можна було легко вийняти.

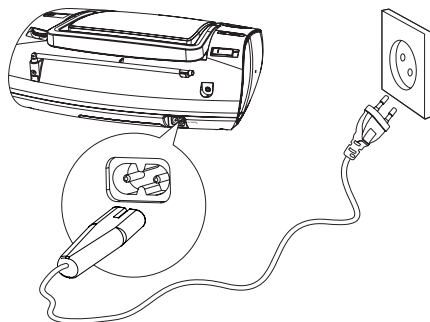
1

Під'єднайте кабель живлення до роз'єму AC~ MAINS на пристрої та до розетки електромережі.



Примітка

- Для заощадження енергії після використання встановлюйте вимикач у положення OFF.



Встановлення батарей



Примітка

- Пристрій може працювати як із живленням від батарей, так від мережі змінного струму.
- Батареї не постачаються у комплекті з аксесуарами.

1

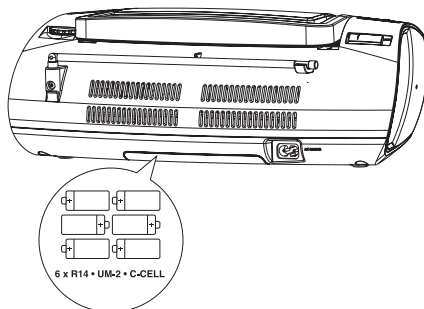
Відкрийте батарейний відсік.

2

Вставте 6 батарей по 1,5 В типу R14/UM-2/C-cell відповідно до зазначеної полярності (+/-).

3

Закрийте батарейний відсік.



4 Користування програвачем компакт-дисків

Відтворення компакт-дисків



Примітка

- Вміст компакт-дисків, що закодований за допомогою технології захисту авторських прав, неможливо відтворити на цьому пристрої.

На пристрої можна відтворювати аудіодиски, доступні для широкого вжитку:

- диски CD-R;
- диски CD-RW;
- диски MP3;
- диски WMA.

- 1 Встановіть селектор джерела сигналу в положення **CD/USB**.
- 2 Натисніть і відкрийте кришку відділення для дисків.
- 3 Вставте диск написом догори.
- 4 Закрийте кришку відділення для дисків.
- 5 Натисніть кнопку **CD**, щоб перейти до відтворення з компакт-диску.
- 6 Для відтворення натисніть **▶||**.
 - ↳ Відобразиться **[▶]**.
 - Щоб зупинити відтворення, натисніть кнопку **■**.
 - Щоб призупинити або відновити відтворення, натисніть кнопку **▶||**.

Відтворення вмісту USB-пристроїв



Примітка

- Упевніться, що на USB-пристрої наявний аудіовміст у підтримуваних програвачем форматах.

- 1 Вставте роз'єм USB-пристрою у гніздо **•**.
- 2 Встановіть селектор джерела сигналу в положення **CD/USB**.
- 3 Натисніть кнопку **USB**, щоб перейти до відтворення з USB-пристрою.
- 4 Натисніть кнопку **- ALBUM +**, щоб вибрати потрібну папку.
- 5 Для вибору файлу натискайте кнопки **◀◀ / ▶▶**.
- 6 Для відтворення натисніть **▶||**.
 - Щоб зупинити відтворення, натисніть кнопку **■**.
 - Щоб призупинити або відновити відтворення, натисніть кнопку **▶||**.

Вибір доріжки

- 1 Для вибору файлу натискайте кнопки **◀◀ / ▶▶**.

Вибір альбому

Лише для дисків MP3.

- 1 Щоб вибрати альбом, натисніть кнопку **- ALBUM +**.

Пошук певного фрагмента доріжки

- 1 Натисніть і утримуйте кнопку ◀◀ / ▶▶.
↳ Звук з компакт-диска буде відтворюватися з високою швидкістю і на малій гучності.
- 2 Щоб відновити звичайне відтворення, відпустіть кнопку ◀◀ / ▶▶.



Порада

- Коли пошук досягає кінця останньої доріжки, відтворення з компакт-диска зупиняється.

Вибір режиму відтворення

- 1 Щоб вибрати режим відтворення, натискайте кнопку **MODE**:
 - [] (повторити) – повторне відтворення доріжки;
 - [ALL] (повторити все) – повторне відтворення всього вмісту компакт-диска/програми;
 - [] (довільне відтворення) – відтворення доріжок у довільному порядку;
 - [ALL] (повторити все в довільному порядку) – повторне відтворення всього вмісту в довільному порядку.
- 2 Щоб повернутися до звичайного режиму відтворення, натискайте кнопку **MODE**, поки індикатори режимів на дисплеї не зникнуть.



Порада

- Під час відтворення запрограмованих доріжок неможливо вибрати режим довільного відтворення.

Програмування послідовності відтворення

Пристрій передбачає можливість програмування до 20 доріжок у будь-якій послідовності.

- 1 Щоб виконати програмування послідовності відтворення в режимі зупинки, натисніть кнопку **PROG**.
↳ На дисплеї з'являться індикатори [P01] і [PROG].
 - Для дисків MP3: щоб вибрати потрібний альбом, натисніть кнопку **- ALBUM +**.
- 2 Щоб вибрати потрібну доріжку, натискайте кнопки ◀◀ / ▶▶.
- 3 Щоб запрограмувати доріжку, натисніть кнопку **PROG**.
↳ На дисплеї з'являться індикатори [P02] і [PROG].
- 4 Щоб запрограмувати інші доріжки, повторіть кроки 2-4.
↳ Після збереження 20 доріжок подальше програмування стає неможливим і на дисплеї з'являється індикація [FUL].
- 5 Щоб розпочати відтворення програми, натисніть кнопку ▶ II.
 - Для перегляду запрограмованих доріжок у режимі зупинки натисніть і утримуйте кнопку **PROG**.
- 6 Щоб видалити програму, натисніть кнопку ■ у режимі зупинки.
↳ На дисплеї з'явиться індикація [CLr].

Прослуховування музики, збереженої на зовнішньому пристрої

Цей пристрій дозволяє слухати MP3-програвач.



Примітка

- Коли зовнішній пристрій під'єднати до роз'єму **MP3 LINK**, програвач компакт-дисків автоматично перемикається на джерело **MP3 LINK**.

- 1 За допомогою кабелю із 3,5-мм штекером (не додається) з обох кінців з'єднайте роз'єм **MP3 LINK** (3,5 мм) на цьому пристрої з роз'ємом для навушників на MP3-програвачі.

Прослуховування радіо

- 1 Встановіть перемикач **FM/MW selector** у положення **FM** або **MW**.
- 2 Повертайте регулятор **TUNING+/-**, поки якість прийому не стане оптимальною.



Порада

- Щоб покращити якість прийому FM-сигналу, телескопічну антену можна витягнути, нахилити або повернути.
- Щоб покращити якість прийому сигналу в діапазоні СХ, поверніть сам пристрій.

5 Інформація про виріб

Примітка

- Інформація про виріб може бути змінена без попередження.

Розміри (Д x Ш x В)	341 мм x 236 мм x 122 мм
Вага	1,8 кг
Блок живлення	9 В, 1,5 А, постійний струм 220-240 В, 50/60 Гц
Споживання електроенергії	Активне <12 Вт
Вихідна потужність	2 x 1 Вт RMS
Діапазон робочої температури	-10 °C - 50 °C 14 °F -122 °F

Відомості про можливості відтворення з USB-пристроїв

Сумісні USB-пристрої:

- флеш-накопичувачі USB (USB 2.0 або USB1.1);
- програвачі з флеш-пам'яттю USB (USB 2.0 або USB1.1);
- карти пам'яті (за наявності додаткового пристрою для зчитування карт пам'яті).

Підтримувані формати

- Формат USB або файлової пам'яті FAT12, FAT16, FAT32 (розмір сектора: 512 байт).
- Швидкість обробки даних MP3: 32-320 кбіт/с або змінна швидкість обробки даних.
- WMA v9 або старішої версії.

- Максимально дозволене вкладення каталогів до 8 рівнів.
- Кількість альбомів/папок: максимум 99.
- Кількість доріжок/записів: максимум 999.
- Теги ID3 v2.0 або пізнішої версії.
- Імена файлів у кодуванні Unicode UTF8 (максимальна довжина: 128 байт)

Непідтримувані формати

- Порожні альбоми: порожнім альбомом вважається той, який не містить файлів MP3/WMA. Такий альбом не буде відображатися на дисплеї.
- Файли непідтримуваних форматів пропускаються. Наприклад, документи Word (.doc) або файли MP3 з розширенням .dlf ігноруються і не відтворюються програвачем.
- Аудіофайли AAC, WAV, PCM.
- Файли WMA, захищені від копіювання технологією DRM (.wav, .m4a, .m4p, .mp4, .aac).
- Файли WMA у форматі Lossless.

6 Усунення несправностей

Усунення несправностей



Попередження

- Ніколи не знімайте корпус виробу.

Щоб зберегти дію гарантії, ніколи не намагайтеся самостійно ремонтувати систему.

Якщо під час використання цього пристрою виникають певні проблеми, перш ніж звертатися до центру обслуговування, скористайтесь наведеними нижче порадами. Якщо це не вирішить проблему, відвідайте веб-сайт компанії Philips (www.philips.com/support). Коли Ви звертаєтесь до компанії Philips, пристрій, номер моделі та серійний номер мають бути під руками.

Відсутнє живлення

- Перевірте, чи кабель живлення під'єднано належним чином.
- Перевірте наявність живлення в розетці змінного струму.
- Перевірте, чи батареї вставлено належним чином.

Немає звуку

- Налаштуйте гучність.
- Перевірте, чи доріжка записана у підтримуваному форматі.

Дисплей не працює належним чином/не реагує на натиснення кнопок.

1 Від'єднайте кабель живлення від розетки.

2 За кілька секунд знову під'єднайте кабель живлення.

Диск не відтворюється

- Перевірте, чи диск встановлено написом догори.

- Диски слід протирати прямими рухами ганчірки з мікроволокна у напрямку від центру до країв.
- Можливо, диск пошкоджений. Вставте інший диск.
- Диски CD-R/CD-RW мають бути закриті після запису (фіналізовані).
- Перевірте чистоту лазерної лінзи.
- Упевніться, що диск не закодовано за допомогою технології захисту авторських прав.

Програвач пропускає доріжки компакт-диска.

- Перевірте, чи диск не пошкоджений та не забруднений.
- Перевірте, чи не увімкнено режим програмування/довільного відтворення.

Пристрій USB або карта SD/MMC не підтримуються.

- Пристрій USB або карта SD/MMC не сумісні з пристроєм. Спробуйте підключити інший пристрій або карту.



Specifications are subject to change without notice.
2013 © WOOX Innovations Limited. All rights reserved.
This product was brought to the market by WOOX
Innovations Limited or one of its affiliates, further referred
to in this document as WOOX Innovations, and is the
manufacturer of the product. WOOX Innovations is the
warrantor in relation to the product with which this booklet
was packaged. Philips and the Philips Shield Emblem are
registered trademarks of Koninklijke Philips N.V.

